



Hat alles für  
eine optimale  
Händehygiene

## Das Tork Seifensortiment – einfach sanft und sauber



# Einfach wichtig – die richtige Händehygiene

Gute Händehygiene ist nicht nur ganz leicht, sondern vor allem extrem wichtig: Händewaschen erhält die Gesundheit und reduziert das Risiko der Verbreitung von Infektionen und Krankheitserregern. Denn 80 % aller Infektionen werden über die Hände übertragen. Durch gründliches Händewaschen mit Seife und sorgfältiges Abtrocknen mit einem Papierhandtuch können bis zu 99 % aller Keime entfernt werden, das Infektionsrisiko wird so deutlich gesenkt.

## Einfach effektiv – Hygienelösungen von Tork

Mit seinen innovativen Spendersystemen bietet Tork die einfachste und optimale Lösung für eine verantwortungsvolle Händehygiene. Ganz neu im Sortiment sind die Tork Schaumseifen, die gemeinsam mit den Flüssigseifen, Handreinigern und der Hand & Body Lotion für eine perfekte Reinigung und Pflege der Hände sorgen. Für das Trocknen der Hände ist Papier die beste Wahl<sup>1,2,3</sup>. Um ganzheitliche Hygienelösungen für unterschiedlichste Waschräumtypen und Anwendungsbereiche zu bieten, sind die Tork Papierhandtücher und die Tork Elevation Handtuchspender deshalb wie geschaffen.

1. Redway, Keith & Fawdar, Shameem (2008). Eine vergleichende Studie über drei verschiedene Händetrocknungsmethoden: Papierhandtücher, Heißlufttrockner, Hochgeschwindigkeitslufttrockner.

2. Studie zur Verbraucherakzeptanz verschiedener Händetrocknungssysteme. Intermetra, Juli 2008 für SCA und European Tissue Symposium (ETS).

3. TÜV Rheinland Group 2005. Bericht über die Durchführung einer Untersuchung zur Händetrocknung.





# Einfach komplett – Tork Seifen mit System

Hygiene ist bei Tork in guten Händen: Mit der besten Lösung für sorgfältige Händehygiene. Ob die neuen Schaumseifen oder die bewährten Flüssigseifen, alle Tork Produkte zur Händereinigung und -pflege bilden zusammen mit den Tork Seifenspendern ein unschlagbares Team für höchste Hygiene in allen Anwendungsbereichen.



**NEU**

NEU

# Einfach neu – die Tork Schaumseifen

Die neuen Tork Schaumseifen komplettieren ab sofort das Tork Seifensortiment und bieten eine ganz neue, effektive Möglichkeit, Händehygiene so einfach wie möglich zu machen – und das in jeder Hinsicht:

## Einfach

Die drei neuen Rezepturen – Tork Premium Schaumseife Mild, Tork Premium Schaumseife Extra mild und Tork Premium Schaumseife zur Händedekontamination – kommen direkt als pflegender Schaum aus dem Spender, der ganz leicht zu verteilen und abzuspülen ist. Die Flakons mit hygienischer Einmalpumpe lassen sich ganz einfach in den neuen Tork Elevation Seifenspender (S4 System) einsetzen und die Schaumseifen lassen sich schon mit sehr wenig Druck entnehmen – optimal auch für Kinder oder Personen mit wenig Kraft.

## Einfach sanft

Tork Schaumseifen sind besonders mild, dermatologisch getestet, haben einen hautneutralen pH-Wert und pflegen die Haut selbst dann, wenn häufiges Händewaschen nötig ist. Zusätzlich sind die Tork Schaumseifen auch sanft zur Umwelt: Die Tork Premium Schaumseife Mild und die Tork Premium Schaumseife Extra mild sind mit dem EU Ecolabel und dem Nordic Swan ausgezeichnet.



## Einfach mehr

Die Tork Schaumseifen zeigen vor allem in hoch frequentierten Waschräumen, was sie können. Sie sind ein wahres Kapazitätswunder: Ein einziger Flakon mit 1.000 ml kann 2.500 mal Schaumseife spenden. Das sorgt für lange Nachfüllintervalle und geringeren Wartungsaufwand, außerdem sparen die neuen Schaumseifen so auch Transport- und Lagerkosten und sind damit besonders wirtschaftlich. Durch die einzeln versiegelten Flakons sind die neuen Schaumseifen besser vor Kontamination geschützt und bieten höchstes Hygiene-Niveau.





**Einfach.**

**Einfach sanft.**

**Einfach mehr.**

**Einfach Schaumseife!**



# Einfach vorteilhaft – das Tork Seifensortiment



Es gibt viele Gründe, sich für eine Händehygiene-lösung mit System zu entscheiden. Die Tork Seifenspendersysteme und die Tork Seifen sind perfekt aufeinander abgestimmt, um jeden Tag und in jeder Umgebung höchste Hygieneleistung zu bringen – egal, ob in Sachen Wirtschaftlichkeit, hygienischer Sicherheit oder Nachhaltigkeit.

## Einfach sparsam – für optimale Kostenkontrolle

Die bewährten Tork Flüssigseifen sind in höchster Qualität und großer Auswahl erhältlich, um verschiedenste Bedürfnisse zu erfüllen – egal, ob für niedrig, mittel oder stark frequentierte Waschräume. Die Einmalpumpe der Tork Elevation Seifenspender (S1 und S2 System) des Tork Flüssigseifensortiments sorgt dafür, dass pro Händewaschvorgang eine exakt bemessene Dosis von 1 ml Flüssigseife abgegeben wird – das garantiert einen sparsamen Verbrauch, reduziert Wartungsintervalle und senkt die Betriebskosten. Das Sortiment der Flüssigseifen wird komplettiert durch Tork Produkte für spezielle Anwendungsbereiche, wie die Hand & Body Lotion, das Händedesinfektionsgel oder den Toilettensitzreiniger.



Viele Tork Schaumseifen und Tork Flüssigseifen sind nach den strengen Kriterien des EU Ecolabels zertifiziert.



Viele Tork Seifen, ob Schaum oder Flüssig – und die Lotion sind mit dem Umweltlabel Nordic Swan ausgezeichnet.



Die Tork Elevation Schaumseifen- und Tork Elevation Seifenspender mit Armhebel werden von der Schwedischen Rheuma-Organisation empfohlen.





**Einfach hygienisch – dank versiegeltem System**

Auf die Reinheit der Tork Seifen geben wir Brief und Siegel – denn die Seifenflakons der Tork Schaum- und Flüssigseifen sind versiegelt und das Tork Elevation Seifenspender-System ist mit der innovativen Einmalpumpe ausgestattet. Das schützt vor einer versehentlichen Kontaminierung beim Nachfüllen.\* Außerdem gehen Wartung und Nachfüllen damit noch schneller von der Hand – das spart Zeit und Kosten.

**Einfach ausgezeichnet – für eine saubere Umwelt**

Die Tork Schaum- und Flüssigseifen erfüllen sehr hohe Umweltstandards und sind mehrfach ausgezeichnet. Die aus recycelbarem Kunststoff hergestellten Flakons verkleinern sich nach Gebrauch auf bis zu 70% ihres Volumens und reduzieren so die Abfallmenge auf ein Minimum.

\* Studie in öffentlichen Waschräumen, Dr. Charles P. Gerba, Universität von Arizona, 2007.

**Einfach nachfüllen – ob Flüssig- oder Schaumseife**



Einen Flakon auszutauschen dauert nur drei Sekunden: Spender öffnen und leeren Flakon entnehmen. Um das Siegel zu öffnen, Verschluss nach Anweisung drehen. Flakon einsetzen und Spender schließen – fertig.

Ausgezeichnet mit:

# Einfach passend – für jeden Anwendungsbereich



Wo auch immer Wasser und Seife zum Einsatz kommen, sollte die Seife milde Reinigung und feuchtigkeitsspendende Pflege verbinden. Dabei hat jeder Anwendungsbereich seine eigenen Anforderungen. Die folgenden Produktempfehlungen stehen beispielhaft für die genannten Bereiche – wählen Sie einfach aus dem gesamten Tork Seifensortiment das, was am Besten zu Ihren individuellen Ansprüchen passt.

## Waschräume

Eine saubere Umgebung und eine pflegende Seife erhöhen die Bereitschaft, sich die Hände zu waschen, und sorgen für mehr Komfort bei allen Waschräumebesuchern – auch in Waschräumen von Hotels, Restaurants und Hotelzimmern. Für niedrig, mittel oder stark frequentierte Waschräume bietet Tork eine große Auswahl an Hygienelösungen. Die Tork Schaumseife und die Tork Flüssigseifen eignen sich perfekt für stark frequentierte Waschräume, weil sie wegen ihrer hohen Kapazität und der sparsamen Dosierung nur selten nachgefüllt werden müssen.

NEU



### Tork Premium Schaumseife Mild (S4 System)

- dezent parfümiert
- mild und hautfreundlich
- dermatologisch getestet
- hautneutraler pH-Wert
- rückfettend und feuchtigkeitsspendend

Art.-Nr. 520501



### Tork Premium Flüssigseife Mild (S1 und S2 System)

- dezentes Parfüm
- mild und hautfreundlich
- dermatologisch getestet
- hautneutraler pH-Wert
- rückfettend und feuchtigkeitsspendend

Art.-Nr. 420501  
Art.-Nr. 420502



### Tork Premium Flüssigseife Luxus (S1 System)

- luxuriöses Parfüm
- hautfreundlich
- dermatologisch getestet
- hautneutraler pH-Wert
- rückfettend und feuchtigkeitsspendend
- echte Seidenextrakte sorgen für seidig weichen Schaum und pflegen die Haut

Art.-Nr. 420901



### Tork Premium Hand & Body Lotion (S2 System)

- unparfümiert
- schützt und pflegt intensiv
- unterstützt die natürliche Schutzschicht der Haut
- dermatologisch getestet
- enthält wertvolle Feuchtigkeitsspender und natürliches Vitamin E (Antioxidans) für eine weiche, glatte Haut
- ideal für stark strapazierte Hände sowie trockene und empfindliche Haut
- pflegt Hände, die häufig gewaschen oder desinfiziert werden müssen

Art.-Nr. 420202



### Tork Premium Flüssigseife Hair & Body (S1 und S2 System)

- angenehm parfümiert
- mild und hautfreundlich
- dermatologisch getestet
- hautneutraler pH-Wert
- ideal zum Duschen
- milde Rezeptur für Haare und Körper

Art.-Nr. 420601  
Art.-Nr. 420602



### Tork Premium Flüssigseife Mini Hair & Body Luxus (S2 System)

- luxuriöses Parfüm
- hautfreundlich
- dermatologisch getestet
- hautneutraler pH-Wert
- ideal zum Duschen für gehobene Ansprüche
- stärkt und pflegt das Haar
- enthält Vitamin B5 und Extrakte von natürlichem Zitronengras und grünem Tee zur Hautpflege

Art.-Nr. 420652



## Bildungswesen

Sie macht besonders Kindern das Händewaschen ganz leicht – denn die Tork Schaumseife kommt bereits als zarter Schaum und ohne großen Kraftaufwand aus dem Spender. Die wirksame Schaumseife zur Händedekontamination mit ihrer 2-in-1 Rezeptur ermöglicht es dem Personal, die Hände gleichzeitig zu reinigen und zu desinfizieren.

**NEU**



### Tork Premium Schaumseife Extra mild unparfümiert (S4 System)

- unparfümiert
- ohne Farbstoffe
- extra mild und hautfreundlich
- dermatologisch getestet
- hautneutraler pH-Wert
- feuchtigkeitsspendend
- enthält Provitamin B5
- reizt nicht die Augen



Art.-Nr. 520701

**NEU**



### Tork Premium Schaumseife zur Händedekontamination (S4 System)

- Seife mit desinfizierender Wirkung
- für die hygienische Händewaschung
- unparfümiert
- wird in die feuchten Hände eingerieben
- hautneutraler pH-Wert
- feuchtigkeitsspendend
- bakterizide und fungizide Wirksamkeit
- begrenzt viruzid
- DGHM/VAH gelistet
- einzigartige Rezeptur mit geringem Alkoholgehalt
- dermatologisch getestet
- sehr gute Hautverträglichkeit
- entspricht der Norm EN 1499

Art.-Nr. 520801





## Lebensmittelverarbeitung und Nahrungsmittelzubereitung

In allen Bereichen, in denen mit Lebensmitteln gearbeitet wird, gelten besonders hohe Anforderungen an die Hygiene. Die neue Tork Schaumseife zur Händedekontamination reinigt und desinfiziert die Hände gleichzeitig und hilft so, die höchsten Hygienestandards einzuhalten. Dabei lässt sie keinen Geruch oder Geschmack zurück, der sich auf die Lebensmittel übertragen könnte. Die Tork Produkte fördern die Anwendung von HACCP\*-Grundsätzen.

NEU



Art.-Nr. 520801

### Tork Premium Schaumseife zur Händedekontamination (S4 System)

- Seife mit desinfizierender Wirkung
- für die hygienische Händewaschung
- unparfümiert
- wird in die feuchten Hände eingerieben
- hautneutraler pH-Wert
- feuchtigkeitsspendend
- bakterizide und fungizide Wirksamkeit
- begrenzt viruzid
- DGHM/VAH gelistet
- einzigartige Rezeptur mit geringem Alkoholgehalt
- dermatologisch getestet
- sehr gute Hautverträglichkeit
- entspricht der Norm EN 1499



Art.-Nr. 420707

### Tork Premium Händedekontaminationsseife (S1 System)

- Seife mit desinfizierender Wirkung
- für die hygienische Händewaschung
- wird in die Hand eingerieben und mit Wasser aufgeschäumt
- bakterizide Wirksamkeit
- begrenzt viruzid
- DGHM/VAH gelistet
- dermatologisch getestet
- sehr gute Hautverträglichkeit
- entspricht der Norm EN 1499



Art.-Nr. 420101

### Tork Premium Händedesinfektionsgel (S1 System)

- für die hygienische Händedesinfektion
- Anwendung ohne Wasser
- bakterizide, fungizide und tuberkulozide Wirksamkeit
- begrenzt viruzid
- DGHM/VAH gelistet
- dermatologisch getestet
- sehr gute Hautverträglichkeit
- hautneutraler pH-Wert
- feuchtigkeitsspendend
- entspricht der Norm EN 1500

\* Hazard Analysis and Critical Control Points (Gefährdungsanalyse und Festlegung von kritischen Kontrollpunkten)



## Gesundheitswesen

Im Gesundheitswesen – wie zum Beispiel in Krankenhäusern oder anderen medizinischen Einrichtungen – geht es vor allem darum, dem Risiko einer Kreuzkontamination vorzubeugen. Eine extra milde Seife unterstützt die Bereitschaft, sich häufig die Hände zu waschen, und sichert so ein Höchstmaß an Hygiene. Für noch höhere Hygienestandards ist die neue Tork Schaumseife zur Händedekontamination eine perfekte Lösung.

NEU



Art.-Nr. 520801

### Tork Premium Schaumseife zur Händedekontamination (S4 System)

- Seife mit desinfizierender Wirkung
- für die hygienische Händewaschung
- unparfümiert
- wird in die feuchten Hände eingerieben
- hautneutraler pH-Wert
- feuchtigkeitsspendend
- bakterizide und fungizide Wirksamkeit
- begrenzt viruzid
- DGHM/VAH gelistet
- einzigartige Rezeptur mit geringem Alkoholgehalt
- dermatologisch getestet
- sehr gute Hautverträglichkeit
- entspricht der Norm EN 1499



Art.-Nr. 420707

### Tork Premium Händedekontaminationsseife (S1 System)

- Seife mit desinfizierender Wirkung
- für die hygienische Händewaschung
- wird in die Hand eingerieben und mit Wasser aufgeschäumt
- bakterizide Wirksamkeit
- begrenzt viruzid
- DGHM/VAH gelistet
- dermatologisch getestet
- sehr gute Hautverträglichkeit
- entspricht der Norm EN 1499

NEU



Art.-Nr. 520701

### Tork Premium Schaumseife Extra mild unparfümiert (S4 System)

- unparfümiert
- ohne Farbstoffe
- extra mild und hautfreundlich
- dermatologisch getestet
- hautneutraler pH-Wert
- feuchtigkeitsspendend
- enthält Provitamin B5
- reizt nicht die Augen



Art.-Nr. 420101

### Tork Premium Händedesinfektionsgel (S1 System)

- für die hygienische Händedesinfektion
- Anwendung ohne Wasser
- bakterizide, fungizide und tuberkulozide Wirksamkeit
- begrenzt viruzid
- DGHM/VAH gelistet
- dermatologisch getestet
- sehr gute Hautverträglichkeit
- hautneutraler pH-Wert
- feuchtigkeitsspendend
- entspricht der Norm EN 1500



## Industrie

Industrielle Arbeitsumgebungen, zum Beispiel Produktions- und Werkstätten, erfordern eine effektive und effiziente Lösung zur Handreinigung. Die Hygienespendersysteme müssen robust und zuverlässig sein, die Händehygieneprodukte müssen die Haut gründlich von starken Verschmutzungen, Öl- und Fettrückständen reinigen und sie gleichzeitig vor zu starker Austrocknung schützen.



### Tork Premium Handreiniger Industrie (S1 System)

- unparfümiert
- ohne Farbstoffe
- dermatologisch getestet
- hautneutraler pH-Wert
- rückfettend und feuchtigkeitsspendend
- besonders gut geeignet zum Entfernen von Öl- und Fettverschmutzungen

Art.-Nr. 420401



### Tork Premium Hand & Body Lotion (S2 System)

- unparfümiert
- schützt und pflegt intensiv
- unterstützt die natürliche Schutzschicht der Haut
- dermatologisch getestet
- enthält wertvolle Feuchtigkeitsspender und natürliches Vitamin E (Antioxidans) für eine weiche, glatte Haut
- ideal für stark strapazierte Hände sowie trockene und empfindliche Haut
- pflegt Hände, die häufig gewaschen oder desinfiziert werden müssen

Art.-Nr. 420202

## Einfach ein gutes Angebot – Händehygiene von Tork



Für jeden Hygieneanspruch, jede Benutzervorliebe und jede Kapazitätsanforderung gibt es die passende Tork Flüssigseife oder Tork Schaumseife.



Papierhandtücher sind die hygienischste und beliebteste Art, sich die Hände zu trocknen.\* Tork bietet eine breite Auswahl mit passenden Handtuchspendern.



Ein Seifenspender von Tork macht gute und wirtschaftliche Händehygiene ganz leicht: Er schützt den Inhalt und hilft, den Verbrauch zu reduzieren.



Die Flüssig- und Schaumseifen von Tork sind leicht nachzufüllen und machen die Wartung ganz einfach.

\* Quellen: siehe Seite 2

# Einfach auswählen – die Tork Händehygielösungen



Art.-Nr. 561500  
Art.-Nr. 561508  
Art.-Nr. 453000



Art.-Nr. 560000  
Art.-Nr. 560008

Art.-Nr. 560100  
Art.-Nr. 560108



Art.-Nr. 452000  
Art.-Nr. 252040



Art.-Nr. 561000  
Art.-Nr. 561008

## Tork Schaumseifenspender S3 und S4 Systeme

Art.-Nr.	Produktname	System	Farbe	Material	Größe BxHxT (mm)	Stück/VE
NEU 561500	Tork Elevation Schaumseifenspender	S4	Weiß	Kunststoff	113 x 286 x 105	1
NEU 561508	Tork Elevation Schaumseifenspender	S4	Schwarz	Kunststoff	113 x 286 x 105	1
453000	Tork Aluminium Schaumseifenspender, sensorgesteuert	S3	Aluminium	Aluminium	129 x 293 x 125	1

## Tork Flüssigseifenspender S1 und S2 Systeme

Art.-Nr.	Produktname	System	Farbe	Material	Größe BxHxT (mm)	Stück/VE
560000	Tork Elevation Seifenspender	S1	Weiß	Kunststoff	112 x 291 x 114	1
560008	Tork Elevation Seifenspender	S1	Schwarz	Kunststoff	112 x 291 x 114	1
560100	Tork Elevation Seifenspender mit Armhebel	S1	Weiß	Kunststoff	112 x 291 x 114	1
560108	Tork Elevation Seifenspender mit Armhebel	S1	Schwarz	Kunststoff	112 x 291 x 114	1
452000	Tork Aluminium Seifenspender	S1	Aluminium	Aluminium	105 x 297 x 102	1
252040	Tork Seifenspender	S1	Weiß	Metall	115 x 279 x 98	1
561000	Tork Elevation Seifenspender Mini	S2	Weiß	Kunststoff	112 x 206 x 114	1
561008	Tork Elevation Seifenspender Mini	S2	Schwarz	Kunststoff	112 x 206 x 114	1

## Nachfüllmaterial S3 und S4 Systeme

Art.-Nr.	Produktname	System	Farbe	Fassungsvermögen	Bezüge	Flakons/VE
NEU 520501	Tork Premium Schaumseife Mild	S4	Farblos	1.000 ml	2.500	6
NEU 520701	Tork Premium Schaumseife Extra mild unparfümiert	S4	Farblos	1.000 ml	2.500	6
NEU 520801	Tork Premium Schaumseife zur Händedekontamination	S4	Farblos	1.000 ml	2.500	6
500902	Tork Premium Schaumseife Luxus	S3	Farblos	800 ml	2.000	4

## Nachfüllmaterial S1 und S2 Systeme

Art.-Nr.	Produktname	System	Farbe	Fassungsvermögen	Bezüge	Flakons/VE
420101	Tork Premium Händedesinfektionsgel	S1	Farblos	1.000 ml	1.000	6
420401	Tork Premium Handreiniger Industrie	S1	Farblos	1.000 ml	1.000	6
420501	Tork Premium Flüssigseife Mild	S1	Perlmutter	1.000 ml	1.000	6
420601	Tork Premium Flüssigseife Hair & Body	S1	Blau	1.000 ml	1.000	6
420701	Tork Premium Flüssigseife Extra mild unparfümiert	S1	Weiß	1.000 ml	1.000	6
420707	Tork Premium Händedekontaminationsseife	S1	Farblos	1.000 ml	1.000	6
420901	Tork Premium Flüssigseife Luxus	S1	Zartlila	1.000 ml	1.000	6
420202	Tork Premium Hand & Body Lotion	S2	Weiß	475 ml	475	8
420502	Tork Premium Flüssigseife Mild	S2	Perlmutter	475 ml	475	8
420602	Tork Premium Flüssigseife Hair & Body	S2	Blau	475 ml	475	8
420652	Tork Premium Flüssigseife Hair & Body Luxus	S2	Lindgrün	475 ml	475	8
420302	Tork Premium Toilettensitzreiniger	S2	Farblos	475 ml	600	8



### Die Marke Tork

Die Marke Tork umfasst eine vollständige Palette mit Produkten und Dienstleistungen rund um Hygiene und Reinigung in Waschräumen, im Gesundheitswesen, im Bereich Lebensmittelverarbeitung und -zubereitung sowie in der Industrie. Durch das Verständnis für die Belange der Kunden und insbesondere die Expertise in den Bereichen Hygiene und Nachhaltigkeit ist Tork in vielen Segmenten Marktführer und ein zuverlässiger Partner für Betriebe in mehr als 80 Ländern. Tork ist eine globale Marke im SCA Hygieneportfolio.

Die aktuellsten Tork Nachrichten und Innovationen finden Sie unter:  
[www.sca-tork.com](http://www.sca-tork.com)

### Das Unternehmen SCA

SCA ist ein globales Unternehmen im Hygiene- und Papiersegment, das Produkte für die persönliche Pflege, Tissue-Produkte, Verpackungslösungen, Druckpapiere und Massivholzprodukte entwickelt und herstellt.

Die Produkte werden in ca. 100 Ländern vertrieben. Zu den vielen bekannten Marken von SCA zählen die globalen Marken Tena und Tork. 2010 lag der Umsatz bei 11,5 Milliarden EUR. SCA beschäftigt etwa 45.000 Mitarbeiter.

Weitere Informationen zu SCA finden Sie unter: [www.sca.com](http://www.sca.com)

### Nachhaltigkeit

SCA ist weltweit führend im Bereich der nachhaltigen Entwicklung und wurde 2010 von Corporate Knights als eines der nachhaltigsten Unternehmen weltweit und vom Ethisphere Institute als eines der ethisch am verantwortlichsten handelnden Unternehmen eingestuft.

Ihr zuständiger Händler:

DEUTSCHLAND  
SCA Hygiene Products  
AFH Sales GmbH  
Sandhofer Straße 176  
68305 Mannheim  
[torkmaster@sca.com](mailto:torkmaster@sca.com)

Tel +49 (0) 18 05-86 75 33\*  
\*(0,14 Euro/Min.)  
Fax +49 (0) 18 03-86 75 33\*  
\*(0,09 Euro/Min.)  
[www.tork.de](http://www.tork.de)

Bestell-Nr. B 1509 D

ÖSTERREICH  
SCA Hygiene Products GmbH  
Tel +43 (0) 8 10-22 00 84\*  
\*(0,10 Euro/Min.)  
Fax +43 (0) 8 00-22 00 84\*  
\*(Gratis)  
[www.tork.at](http://www.tork.at)

SCHWEIZ  
SCA Hygiene Products AG  
Tel +41 (0) 8 48-81 01 52\*  
\*(0,08 CHF/Min. Mo-Fr. 8-17 Uhr, ansonsten 0,04 CHF)  
Fax +41 (0) 8 00-81 01 52\*  
\*(Gratis)  
[www.tork.ch](http://www.tork.ch)

*c/o Life* Weil unsere Produkte das Leben für Sie und Millionen von Menschen in aller Welt einfacher machen. Weil unsere Ressourcen und unsere Arbeitsweise zum globalen Lebenszyklus gehören. Und weil wir engagiert sind.



\* Preisangaben aus dem jeweiligen Inland. Mobilfunkpreise können anbieterabhängig abweichen. Bei Anrufen in Deutschland aus deutschen Mobilfunknetzen max. 0,42 Euro/Min.